

Sammu
Style



ふるさと

山武で育てるしあわせ

山武市制施行10周年記念市勢要覧
Sammu City - Celebrating the Past 10 Years
山武市制施行10周年記念 市況要覧
산무시제 시행 10주년 기념 시 정세 요람

ふるさと山武で育てるしあわせ

平成18年3月に成東町、山武町、蓮沼村、松尾町が合併し、山武市が誕生してから10年がたちました。

雄大な海、豊かな山、清らかな川に囲まれた四季の恵みいっぱいの山武市は古き良きふるさとの原風景を守りながら市民目線のまちづくりを進め、山武らしい、誰もがしがあわせを実感できるまちへと発展しています。

人とまちと自然が共生した「さんむスタイル」を感じてみてください。

目次

Sammu Smile

山武市

まち・ひと・しごと創生総合戦略..... 2

Sammu Selection

山武×美味..... 9

山武×体験..... 10

山武×祭り..... 12

Sammu Season

一海と緑とまちと人ー

ふるさとの風景..... 14

Sammu Story

山武の歴史をひもとく..... 18

10年の歩み..... 20

Sammu Shape

さんむまっぷ..... 22

Sammu Sky

そして未来へ..... 24

Contents

Sammu Smile

2: Sammu City Comprehensive Strategy
for vitalizing Towns, People and Work

Sammu Selection

9: Sammu x Gourmet

10: Sammu x Fun

12: Sammu x Festivals

Sammu Season

14: Sammu Hometown Scenes

Sammu Story

18: Tracing the History of Sammu

20: Chronology

Sammu Shape

22: Map

Sammu Sky

24: And so, We Head into the Future.

目录

Sammu Smile

2 山武市城市、居民和就业创业综合战略

Sammu Selection

9 山武×美味

10 山武×体验

12 山武×节庆

Sammu Season

14 故乡的风景

Sammu Story

18 解密山武的历史

20 年表

Sammu Shape

22 地图

Sammu Sky

24 走向未来

목차

Sammu Smile

2 산무시 도시·사람·일 창출 종합 전략

Sammu Selection

9 산무×먹거리

10 산무×체험

12 산무×축제

Sammu Season

14 고향의 풍경

Sammu Story

18 산무 역사의 실마리를 풀다

20 연표

Sammu Shape

22 지도

Sammu Sky

24 그리고 미래로



-COVER-

山武市特産の山武杉の表皮を
撮影し、山武市の街並みをイメー
ジした形に加工しました。



Sammu – A Happy Home

10 years have passed since Sammu City was born, in 2006. Situated amid plentiful greenery with pure rivers and an expansive ocean, Sammu has preserved its familiar hometown scenery while developing into a city where everyone can be truly happy. Try the Sammu lifestyle, a harmony of community, town and nature.

在故乡山武孕育幸福

山武市诞生于 2006 年，至今已有 10 年的历史。山武市被雄壮的大海、富饶的山林和清澈的河流环绕，在坚守优良古老的故乡原始风貌的同时，为发展让所有人都感到幸福的城市而努力，请在这里感受人、城市、自然和谐共生的“山武 Style”吧。

고향 산무에서 키우는 행복

2006년에 산무시가 탄생한 지 10년을 맞이했습니다. 웅대한 바다, 풍부한 산, 청아한 강으로 둘러싸인 산무시는 옛 고향의 원풍경을 보존하면서 누구나 행복을 실감할 수 있는 도시로 발전하고 있습니다. 사람과 도시와 자연이 공생하고 있는 ‘산무 스타일’을 한번 느껴 보세요.



山武市

まち・ひと・しごと創生

総合戦略

地方創生、それは

地域の新しい未来を切り拓く取り組みです。

一人ひとりの意識や価値観を変えることが

山武市の未来をつなげる力になります。

そのためには「住みたい」「住み続けたい」と

思ってもらえるまちを創る必要があります。

豊かな地域資源や恵まれた環境、

山武市ならではの強みと特色を生かした

取り組みを進めるとともに、

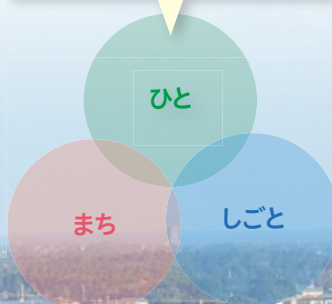
時代の流れをくんだグローバルな視点を盛り込み、

山武市への誇りと愛着を育みます。

そして、未来へ向かって希望を持ち、

誰もが笑顔で豊かに暮らしていけるまちを創ります。

「しごと」と「ひと」の好循環を確立して「まち」に活力を取り戻す計画です。



シティプライド
地域の魅力と
誇りの創生

Vitalize Local Appeal and Pride
打造地区魅力和荣誉感
지역의 매력과 긍지의 창출

<育てる力> 創生戦略

教育
グローバル人材を
育てる力の創生

Vitalize Our Capacity to Develop
Globally Competitive Capabilities
打造培育全球化人才的力量
글로벌 인재육성하는 힘의 창출

山武市の将来の方向 「人口ビジョン」

平成28年4月現在、山武市の人口は約5万4千人です。しかし、少子高齢化や若い世代の転出等により、何も手を打たなければ、平成72（2060）年には人口が2万3千人まで減少すると推計されています。

人口の減少は地域経済を縮小させ、社会福祉等に関わる負担を増加させることから、日本全体で対策が必要とされています。

山武市では、子どもを産み育てやすい環境づくりと、多くの人に誇りを持って住み続けられるまちづくりを進めることで、平成72（2060）年の人口を3万1千人程度に維持し、活力あるふるさと「さんむ」の実現を目指しています。

2015～2060

2015~2019

山武市「育てる力」 集中創生戦略

4町村による合併から10年。新市の歴史は始まったばかりです。これから、山武市をさらに魅力と誇りあるふるさと「さんむ」として創り上げていく必要があります。

山武市へ育てる力へ集中創生戦略は、地域の魅力と誇りの創生を目標とした新たな一歩を歩むためのプランです。進学や就職のためにまちを離れた若者に「戻りたい」と思ってもらえるように。このまちに魅力を感じ、移住してきた新たな市民に「住み続けたい」と思ってもらえるように。

山武市では、「育てる力」をテーマに、4つの基本目標を掲げ、誇りある山武市の創生を目指しています。

Regional vitalization - Opening up new futures for the community
We are making Sammu into a city that citizens love and take pride in, a city with a global outlook that harnesses its rich natural advantages, a city where everyone can live happily, live well, and live with hopes for the future.

地方創生は开拓地区未来新发展的举措。为了建设一个对未来充满希望，人人都可以笑口常开、安居乐业的城市，山武市充分利用优越的自然环境条件，引入全球化的视点，采取一系列举措，提高市民对山武市的热爱和荣誉感。

지방 창출, 그것은 지역의 새로운 미래를 개척하고자 하는 노력입니다. 미래를 향해서 희망을 가지고, 누구나 웃는 얼굴로 풍요롭게 생활할 수 있는 도시를 만들기 위해 풍부한 자연환경과 산무의 강점을 살리면서 글로벌적인 시점에서 시민들이 산무시에 대한 긍지와 애착을 가질 수 있도록 힘쓰겠습니다.



産業、成田空港経済圏
地域経済を
育てる力の創生

Vitalize Our Capacity to Develop
the Local Economy

打造促进地区经济发展的力量
지역경제를 육성하는 힘의 창출

IV

山武市 集中

Sammu City Comprehensive Strategy
for vitalizeing Towns, People and Work

山武市城市、居民和就业创生综合战略

산무시 도시·사람·일 창출 종합 전략

医療・福祉
出産・子育て支援及び
高齢者福祉の担い手を
育てる力の創生

Vitalize Support for Child Birth and Child Raising, and
Our Capacity to Develop Support for Old-aged Welfare

打造培育生子育儿支援及
老年人福利相关人才的力量
출산·육아 지원 및 고령자 복지를 담당할
사람을 육성하는 힘의 창출

III



オリンピック・パラリンピックを契機とした
交流プログラムやスポーツツーリズムの
振興等による地域の魅力創造

オリンピック・パラリン
ピック事業の実施

国際交流組織の設立

ダンス事業を基軸にしたス
ポーツによる賑わい創出

「小さな拠点」を形成する地域コミュニ
ティの担い手育成

「小さな拠点」の形成を
目指した市民活動施設
の整備

市民活動の活性化による
まちづくり

トップアスリートスポーツ教室
Top-athlete Sports Program
顶级运动员体育事业
정상급 스포츠 선수 육성사업

一流のアスリートから直接指導を受けること
により、小・中学生のスポーツに対する関
心を高めるとともに、体力・技術の向上
を図っています。



Vitalizing Local Appeal and Pride

Sammu is undertaking projects for the Olympics and Paralympics and fostering the next generation to create a community full of appeal and vitality, and to foster city pride.

打造地区魅力和荣誉感

为了打造城市荣誉感，建设充满魅力和活力的地区，山武市在奥运会和残奥会工作的开展以及培育地方社区人才方面采取了相关措施。

지역의 매력과 긍지의 창출

시티 프라이드를 양성하고 매력과 활력이 넘치는 지역을 만들기 위해서 올림픽·패럴림픽 사업의 실시와 지역 커뮤니티 담당자의 육성에 힘쓰고 있습니다。

シテイプライド
地域の魅力と誇りの創生
活力ある地域。魅力的なまちづくり。
誇りあるふること「さんむ」を築き、
シテイプライドを醸成するため、
オリンピック・パラリンピック事業の実施と
地域コミュニティの担い手育成に
取り組んでいます。



市民主体の地域活動
Citizen-driven Community activities

以市民为主体的地区活动
시민 주체의 지역활동

市民自らが地域課題を解決できる機
会やネットワークづくりを推進し、市
民が主役のまちを実現します。



松尾公民館を活用したダンス事業
Dance program using the Matsuo Community Center

活用松尾文化館发展舞蹈事业
마쓰오공민관을 활용한 댄스사업

松尾公民館を活用したダンス事業を
実施し、地域や世代を超えた交流
を進めています。

幼児期から一貫した英語教育 によるグローバル人材の育成

● 青少年の外国語学習機
会の確保

● 市内高校を地域で支える
体制づくり

スリランカ等との国際交流機 会の増大によるグローバル人 材の育成

● スリランカ等との交流

● 高校への海外留学生受
入支援

● 国際交流組織の設立
(再掲)

グローバル教育の推進
Moving Ahead with Global Education
推進全球化教育
글로벌 교육의 추진

語学教育を充実させ、外国人との積極的
な交流機会を確保することで、グローバル
化に対応できる人材を育成しています。



Vitalizing Our Capacity to Develop Globally Competitive Capabilities

Sammu is enhancing international exchange opportunities and English learning from early childhood, to promote understanding of and harmony with foreign cultures and to develop a workforce with globally competitive capabilities and problem-solving skills.

打造培育全球化人才的力量

为了促进对不同文化的理解和融合，培养拥有解决课题能力的全球化人才，山武市采取相关措施，致力于从幼儿时期增加英语教育和国际交流的机会。

글로벌 인재들 육성하는 힘의 창출

이문화에 대한 이해와 공존을 촉진하고 과제 해결 능력을 습득한 글로벌 인재들 육성하기 위해서 유아기부터의 영어교육과 국제교류 기회의 증대에 힘쓰고 있습니다.

教育
グローバル人材を育てる
力の創生
国際化の進展。異文化の理解・共存。
課題解決能力を身につけた
グローバル人材を育成するため、
幼児期からの英語教育と
国際交流機会の増大を進めています。



国際交流組織の設立
Establishment of International
Exchange Organization
設立国际交流组织
국제 교류 단체의 설립

国際交流活動や在住外国人の生
活支援等を促進するため、地域の
担い手を育成します。



幼児期からの英語教育
English learning from early
childhood

从幼儿时期开始施行英语教育
유아기부터의 영어교육

幼児期から英語に触れられる機会をつくと
ともに、学童保育をはじめ、市内小・中学
校、高校での英語学習の場を充実するこ
とで、グローバルな人材を育成しています。

松尾高校SGH*1と連携した世界的な高齢者福祉モデル地区とするための人材育成の支援

松尾高校SGHへの支援

城西国際大学と連携した市内高校のキャリア教育支援

市内事業者へのEPA*2による看護・介護人材の受入支援

安心して子育てできる環境づくりと産科医をはじめとする地域医療を支える人材の育成・確保

安心して子育てできる環境づくり

高校生が進めるグローバルエイジング研究
Global Aging Study by High School Students

由高中生推进的全球老龄化研究
고등학생이 추진하는 글로벌 에이징 연구

地域で安心して産み育てられる環境の充実

文部科学省スーパーグローバルハイスクールに指定された松尾高校。高齢者福祉分野で活躍できる人材の育成を目指しています。

Vitalizing Support for Child Birth and Child Raising, and Our Capacity to Develop Support for Old-aged Welfare
Sammu is working to provide surroundings that facilitate child rearing and support education for the establishment of model zones for old aged welfare, so as to develop capabilities in healthcare and welfare, and to make our city feel safe for everyone.

打造培育生育儿支援及老年人福利相关人才的力量

为了培养医疗和社会福利领域的人才，建设人人都可安居乐业的城市，山武市采取措施营造有利于教育支援和养育子女的社会环境，以期建成老年人福利模范地区。

출산·육아 지원 및 고령자 복지를 담당할 사람을 육성하는 힘의 창출

시티 프라이드를 양성하고 매력과 활력이 넘치는 지역을 만들기 위해서 올림픽·패럴림픽 사업의 실시와 지역 커뮤니티 담당자의 육성에 힘쓰고 있습니다。

医療・福祉
出産・子育て支援及び
高齢者福祉の担い手を
育てる力の創生

看護・介護人材の確保。子育てのための環境づくり。
誰もが安心して暮らすことのできるまちを創り、
医療・福祉分野の人材を育成するため、
世界的な高齢者福祉モデル地区に向けた教育支援と
子育てを支える環境整備を進めています。



地方独立行政法人
さんむ医療センター
Sanmu Medical Center
山武医疗中心
산무의료센터

地域で安心して産み育てられる環境とするために、産科医の養成システムの構築等によって医療体制を充実させます。



安心できる子育て環境
Safe Environment for Raising Children
让人安心的育儿环境
안심할 수 있는 육아 환경

幼児教育や保育サービスを充実し、子育て家庭の悩み相談や支援を行うことで、安心して産み育てられる環境づくりを行っています。

*1 SGH … スーパーグローバルハイスクール (Super Global High School) の略。

*2 EPA … 経済連携協定 (Economic Partnership Agreement) の略。

エコノミックガーデニング*3による 市内中小企業・小規模事業者の育成

エコノミックガーデニングの
推進

農商工連携を基軸とした
産業の振興

地域間連携を通じた 成田空港経済圏の形成

成田空港を核とした地
域の繁栄

インバウンド需要を取り込
んだ着地型観光の推進

成田空港等に必要な人
材の育成

地元企業が活躍できる環境づくり
Creating the Environment for Local
Businesses to Flourish
打造有益于当地企业发展良好环境
현지 기업이 활약할 수 있는 환경 만들기

地元企業を取り巻く多様な人材が連携し、や
る気のある地元の企業を支援し成長させること
で、持続可能な地域経済を支えています。

Vitalizing Our Capacity to Develop the Local Economy

Sammu is working on formation of a Narita
Airport economic area through regional
cooperation and development of small and
medium-scale enterprises in the city to revitalize
the local economy.

打造促进地区经济发展的力量

为了活跃地区经济，山武市通过大力扶持市内中小企
业和小商户的发展，致力于推进地区间的协作，打造
成田机场经济圈。

지역경제를 육성하는 힘의 창출

지역경제를 활성화시키기 위해서 시내의 중소기업·
소규모 사업자의 육성과 지역간 제휴를 통한
나리타공항 경제권의 형성에 힘쓰고 있습니다.

地域経済の活性化。成田空港近隣市町の連携。
市内の経済を活性化させ、
地域経済を育てる力を創生するため、
市内中小企業・小規模事業者の育成と
地域間連携を通じた
成田空港経済圏の形成に取り組んでいます。

産業、成田空港 経済圏

地域経済を育てる力の創生



観光ニーズへの対応
Meeting Tourism Needs
旅游光需求
관광 수요에 대응

外国人旅行者を取り込むツアー
の開発や体験型観光等、新たな観
光ニーズに対応した取り組みを行っ
ています。



空港シャトルバス
Airport Shuttle Bus
机场区间班车
공항 셔틀버스

経済をはじめとしたあらゆる側面で空
港を活用し、成田空港を核とした地
域の繁栄を目指します。

*3 エコノミックガーデニング …米国で実施されている経済活性化手法。



議会・行政

Sammu City Assembly/Government

The 22 members of Sammu City Assembly work on a range of initiatives to make Sammu an even better city. From their independent standpoints, the Mayor and the assembly members, as the representatives of the city, work together, striving to ensure sound government of the city.

议会和行政

山武市议会由 22 名议员组成，为营造更加美好的城市而展开各种各样的活动。作为市民的代表，市长和议员站在各自独立的立场进行协作，致力于确保健全的市政运营。

의회·행정

산무시의회에서는 22명의 의원이 보다 좋은 도시를 만들기 위해서 다양한 활동을 하고 있습니다. 시민의 대표인 시장과 의원은 각각 독립된 입장에서 협력하며 건전한 시정 운영을 위해 노력하고 있습니다.

山武市議会では、選挙によって選ばれた 22 人の議員が市民の声を代弁し、より良いまちをつくるために、条例の制定や予算などの決定、決算の認定、選任同意、請願審議などを行っています。市民の代表である市長と議員は互いに独立した立場から協力し合い、健全な市政運営に努めています。



【議長】
Speaker/ 議長 /의장

宍倉 弘康
Hiroyasu Shishikura
宍倉弘康
시시쿠라 히로야스



【副議長】
Deputy Speaker
副議長 /부의장

越川 哲
Akira Koshikawa
越川哲
고시카와 아키라



【副市長】
Deputy Mayor
副市长 /부시장

高橋 一嘉
Kazuyoshi Takahashi
高橋一嘉
다카하시 가즈요시



【市長】
Mayor/ 市長 /시장

椎名 千収
Sensyu Shiina
椎名千収
시이나 센슈



【教育長】
Superintendent
教育長 /교육장

嘉瀬 尚男
Hisao Kase
嘉瀬尚男
가세 히사오



松尾にぎわい処

Matsuo Community Space

松尾社区空間

마쓰오 공동체 공간

平成 27 年 10 月、旧松尾町役場跡にオープンした交流施設です。

山武×セクション

Sammu x Attractions/ 山武 × 精選 / 산무×셀렉션

Sammu Selection

山武×美味

海の幸と大地の恵み。

山武イチオシの

おいしい食べ物を

紹介します！

Sammu x Gourmet/
山武 × 美味 / 산무×먹거리



ねぎ

Green Onion/ 大葱 / 파

全国トップクラスの生産量。甘く、柔らかいのが特徴です。



いちご

Strawberry/ 草莓 / 딸기

甘くておいしい山武市のいちご。春にはいちごを使ったコンテスト「S-1 グランプリ」が開催されます。

地酒

Local Sake/ 当地酒 / 토속주

豊かな自然と交通の便に恵まれた房総半島は、江戸時代から酒造が盛んでした。山武市でもこだわりの地酒が造られています。

ハマグリの焼き

Grilled Orient Clam/ 烤文蛤 / 대합구이

地元の浜で採れた新鮮なハマグリ。春頃は最もおいしい時期だと言われています。

なめろう

Finely Chopped Fish with Miso
拌碎鱼肉 / 나메로

新鮮なアジを細かく叩き、ねぎや味噌等で味付けした郷土料理のひとつ。

太巻き寿司

Thick Sushi Roll/ 太卷寿司 / 후토마키즈시

冠婚葬祭など、人が集まる際に作られてきた郷土料理で、山武市では絵柄の研究も盛んです。

道の駅オライはすぬま

Roadside Station, Orai Hasunuma

Orai 蓮沼道之驛 / 도로휴게소 오라이

하스누마

成田空港と九十九里海岸を結ぶにはわ道路沿いに面しており、お土産や生鮮食品を扱う物産館、郷土料理を楽しめるレストランがあります。



プールでたのしく遊ぼう!



蓮沼ウォーターガーデン プール
Hasunuma Water Garden
蓮沼水上公園 / 하스누마 워터 가든

ウォータースライダーや
流れるプールも楽しい!

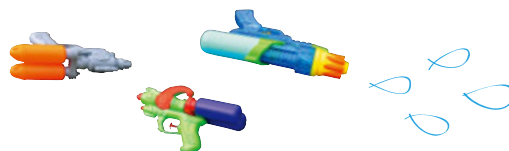


海水浴を楽しんじゃおう!



マリンスポーツも楽しめる
You can also enjoy surfing
还可以体验水上运动 / 수상스포츠도 즐길 수 있다

蓮沼 海浜公園



Hasunuma Seaside Park/ 蓮沼海浜公園 / 하스누마 해변공원

豊かな自然とその地形を生かした蓮沼海浜公園。海沿いに面したこの公園には、千葉県最大級のプール「ウォーターガーデン」をはじめ、テニスコート、パークゴルフ場、遊園地などが併設されており、年齢を問わず1日中楽しむことができます。また、松林を越えた先には九十九里浜が広がっています。



蓮沼海浜公園のミニ SL
Steam Locomotive in Hasunuma Seaside Park
蓮沼海浜公園の迷你蒸汽机车
하스누마 해변공원의 미니 증기기관차



パークゴルフ場
Park Golf Course
公园高尔夫球场
파크 골프장

Sammu
Selection

山武× 体験

海と山に面した
山武にはわくわくする
遊び場がいっぱい。
自然の中で
思いっきり遊ぼう!

Sammu x Fun
山武 × 体験
산무 × 체험

海水浴



Sea Bathing/ 海水浴 / 해수욕

山武市内には6つの海水浴場があります。本須賀海水浴場は、見渡す限りの白い砂浜が続き、ヤシの木が南国ムードを盛り上げます。また、太平洋からのよい風、よい波が届く山武市の海は、マリンスポーツのメッカです。サーフィンやウィンドサーフィンなど、年間を通して楽しむことができます。



九十九里浜に広がる海水浴場
The Long Kujukuri Beach/
九十九里浜广阔の海水浴場 /
구주쿠리 해변에 펼쳐진 해수욕장



遠浅で長く広い砂浜が続く海岸
The Broad Beach with Shallow Waters
Stretches Along the Length of the Coast/
拥有平浅广阔沙滩的海岸 /
길고 넓은 모래사장이 계속되는 천해의 해안

歴史民俗資料館

Museum of History and Folklore
历史民俗資料館
역사민속자료관



山武市歴史民俗資料館は、市の民俗資料、考古資料、古文書などの展示がされています。また、山武市で生まれた伊藤左千夫に関する遺品資料、書跡、書簡、写真、書籍なども展示されています。小説「野菊の墓」の初版本や短歌「雲の歌」の下書きなど伊藤左千夫の遺品を目にすることができます。



成東・東金食虫植物群落

Naruto-Togane Carnivorous Plant Habitat
成東・東金食虫植物群落
나루토·도가네 식충식물 군락



成東・東金食虫植物群落は、大正9(1920)年に日本で初めて天然記念物に指定された貴重な植物の自生地です。希望者には監視員やボランティアによる群落の解説を行っているほか、観察会や親子教室といったイベントを開催しています。四季折々の自然の中で、希少な植物を身近に感じることができる場所です。

滑り台は楽しいよ！



ローラーすべり台
Roller Slide
轨道滑梯 / 롤러 미끄럼대



キャンプや
バーベキューもできるよ！

おいしいいちごが食べ放題です



色々な種類のいちご
A Variety of Strawberries
各种草莓 / 다양한 종류의 딸기

さんぶの森公園

Sanbu no Mori Park/
山武森林公園 / 산부노모리공원



緑あふれるさんぶの森公園は、山武杉をイメージしたグリーントワーや芝生の大広場など、8つのエリアで構成された公園です。子どもに大人気のローラーすべり台やつり橋のある複合遊具が充実しているほか、キャンプやバーベキューができる設備も整っており、アウトドア派の大人も満足できる公園です。



バーベキュー施設
Barbecue Facility / 烧烤设施 / 바베큐 시설

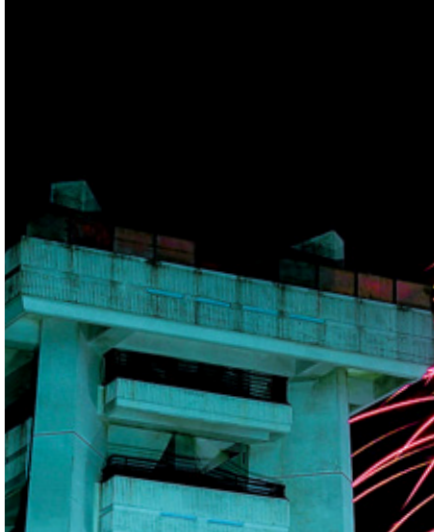
いちご狩り



Strawberry Picking
草莓采摘 / 딸기따기

山武市のいちごはそのまま食べても十分甘く、千葉県産の希少品種「ふさのか」をはじめとした様々な品種の食べ比べを楽しめるのが特徴です。成東は観光いちご園が集中しているエリア。国道126号線は「ストロベリーロード」と呼ばれており、その規模は関東最大級です。





山武×セレクション

Sammu x Attractions/ 山武 × 精選 / 산무×셀렉션



Sammu Summer Carnival

山武市夏日嘉年华
산무시 썸머 카니발

サンバ隊の演奏や和太鼓の演奏、ヒップホップのダンスなどが夏を盛り上げ、フィナーレには海岸に約1,000発の花火が打ち上げられます。

山武市
サマー
カーニバル

Sammu Selection

山武×祭り

山武市には
お祭りや大会など、
1年を通して楽しめる
イベントが盛りだくさん。
みんなで出かけよう!

Sammu x Festivals
山武 × 节庆
산무 × 축제



Local Products Festival/ 产业节 / 산업축제
生産者と交流しながら、市内の農林水産物に対する理解を深めることができます。特産物や農産物の販売、米粉麵の試食会などを実施。

産業
まつり

Citizens' Sports Festival 市民体育祭 / 시민체육제

小学校区13支部の対抗戦で行われる市民体育祭。地域の親睦を深めながら楽しく体を動かすことができます。

市民
体育祭





S1 グランプリ

S1 Grand Prix (Strawberry Sweets Tournament)
S1 大賞賽 / S1 그랑프리

いちごスイーツのコンテスト。特産品であるいちごを使用した
スイーツが集結し、来場者の投票でグランプリが決まります。



1

1 五所神社の十二面神楽

Gosho Shrine Junimen Kagura

五所神社の十二面神楽

고쇼신사의 12면 신전악 가구라

12の場面を持つことから、十二面神楽と呼ばれてい
ます。14の神楽面が使用されます(写真は恵比寿・大
黒大神)。

2 市民駅伝大会

Sammu Marathon

市民道路接力賽

시민 역전 마라톤 대회

小学校区単位13支部対抗で、各チームがたすきをつ
なぎながら約21kmを走る駅伝大会です。

3 ロードレース大会

Sammu Road Race

公路賽

로드 레이스 대회

潮風を感じながら走るロードレース大会。市内外から
1,000人以上が参加します。

4 市民活動フェスタ

Sammu Community Fiesta

市民活動狂欢节

시민활동축제

フリーマーケットや屋台、展示、ステージ、体験など、
市民が主体となり実施されるイベントです。

5 健康福祉まつり

Sammu Health and Welfare Festival

健康福利节

건강복지축제

保健福祉の普及・啓発を目的として実施されるイベ
ント。ステージでのショーや物販などが行われます。

